



陳香梅女士委請顧問田中將代轉致贈本軍飛虎紀念文物錦旗。

日駐新竹基地七十周年，為重現這段

前言
對日抗戰期間，來華助戰的陳納德將軍與飛虎隊，不僅是二次大戰時華美並肩抗敵的象徵，更是中華民國軍事史與對外關係史上傳奇的一頁。今（一〇二）年欣逢中美混合團空襲



華美飛虎年會系列報導

· 晞文 ·

華美共同抵抗日本侵略的榮耀戰史，國防部及空軍司令部策辦一系列活動，並邀請「飛虎將軍」陳納德外孫女凱樂薇(Mell Calloway)女士，及多位飛虎先進共襄盛舉，共同緬懷這一段由華美攜手譜寫的光輝史篇。

陳納德遺孀陳香梅致贈飛虎紀念文物

為紀念中美混合團空襲日軍駐新竹基地七十周年，陳納德遺孀陳香梅女士於十一月十八日特別委請顧問田中將代轉致贈本軍飛虎紀念文物，由司令劉上將主持致贈典禮，充分見證華美雙方於二戰期間攜手對日之深厚軍誼，亦彰顯我空軍與飛虎隊的歷史淵源。

典禮中，劉司令於致詞時表示，陳香梅女士致贈之飛虎紀念文物極具歷史價值，本軍收贈後，將妥善珍藏，除鞏固邦誼外，並藉以期勉本軍官兵踵武前賢，塑建新世紀空軍，再創歷史勳業。

飛虎薪傳——中美混合團成立七十周年紀念特展



◀部長嚴明先生與貴賓共同為特展揭幕（左起Ms. Calloway、陳鴻銓老師、部長嚴明先生、李為平先生及參謀總長高上將）。

為表彰華美於對日抗戰期間並肩抗敵的英勇史蹟，國防部於十一月二十二日特別假國軍歷史文物館舉辦「飛虎薪傳——中美混合團成立七十周年紀念特展」，並由部長嚴明先生親蒞主持開幕典禮。

活動當日，嘉賓雲集，除遠道而

▶陳炳靖老師登上P-40N戰鬥機仿真複刻模擬器，並述說著當年作戰時右臂遭日機擊傷的過往。



來的陳納德將軍外孫女（陳納德航空歷史博物館館長）Ms. Calloway外，還有前混合團成員空軍前副總司令陳鴻銓將軍、獲頒兩張「赤道證書」的都凱牧將軍，以及飛虎隊第一大隊長李學炎將軍之子李為平醫師等多位貴賓共襄盛舉。

值得一提的是，本次特展中最醒目的展示之一就屬中美混合團P-40Z戰鬥機仿真複製模擬器，打造當時P-40Z的機艙，與會嘉賓亦先後登上該機艙，感受與日軍零式戰鬥機進行空戰的真實戰鬥影片。

另外，軍史館為求完整呈現對日抗戰期間華美共同抵抗日本侵略的輝煌戰績與榮耀戰史，特別遠赴美國國家檔案館，取得許多珍貴的高畫質歷史照片，期藉由多元的展示方式，緬懷兩國空軍健兒共同禦敵的歷史。該特展展期至明年三月三十一日，歡迎官兵同仁踴躍前往參觀。

華美飛虎年會暨中美混合團空襲日駐新竹基地七十周年紀念活動

空軍司令部於十一月二十三日假新竹基地舉辦「華美飛虎年會暨中美混合團空襲日駐新竹基地七



馬總統於會後與李學炎將軍家人合影。



Ms. Calloway與司令伉儷合影留念。



陳展區擺放該時期重要的文物史料。

十周年」紀念活動，馬總統親自出席盛會，與飛虎隊先進及其眷屬等貴賓共同觀賞飛虎紀念專輯，參觀文史陳展區，瞭解「中美混合團」的成立及歷史。

活動中，馬總統特別向飛虎英雄及其後代握手致意，並表示七十年前，正是中華民國逐漸由抗戰最艱苦階段開始好轉時，「中美混合團」空襲日軍駐新竹基地的表現，是中華民國在抗戰八年期間，首度結合美軍進攻日本在臺灣的基地；僅僅數分鐘的攻擊，不僅重挫日軍，也讓我軍士氣大振。馬總統也認為我空軍仍承襲「中美混合團」的光榮傳統，並相信華美這份虎鯊兄弟情將永遠流傳下去。

當日，除設有文史陳展區，完整呈現當年飛虎先進併肩作戰的點點滴

滴，亦由劉司令主持動態展演，包括部長嚴先生、參謀總長高上將、前行政院長郝柏村、唐飛、前國防部長湯曜明、Ms. Calloway、李學炎將軍之子李為平、前副總司令陳鴻銓將軍等前飛虎隊員、黑貓、黑蝙蝠、紅狐中隊等前輩，以及地方仕紳與官兵眷屬出席與會，一同見證七十年前華美軍民共同浴血奮戰的「飛虎情誼」。

動態展演方面，則由三軍儀隊與本軍軍樂隊合作揭開序幕，接著為幻象2000、F-16及IDF等三型主力戰機及雷虎小組，依序以五機大雁隊形通過觀禮臺，再由雷虎小組以九機大雁隊形噴放三色彩煙低空掠過。最後，進行幻象戰機機性能展示，展現本軍精湛的飛行技巧及幻象戰機優越的操控性能，讓與會的嘉賓及民衆度過

了難忘的一天。
媒體聯訪

為使國人深入瞭解飛虎隊在我國所代表的歷史意義，年會當日午，Ms.Calloway、李學炎將軍之子李為平、前副總司令陳鴻銓將軍與陳炳靖老師等前飛虎隊員，即風塵僕僕由新竹會場返回忠勇營區，接受多家媒體聯訪。

此外，來賓與老師們亦藉此機會，參觀司令部部史館，並在專人引導及解說下，深入瞭解空軍建軍歷程及未來展望。期間，老師們在部史館內各陳展區皆佇足許久，他們說再次回到司令部，就像回到家一般的溫暖，要好好的看個仔細，不希望錯過任何一部分。



陳鴻銓老師首先接受媒體專訪。



Ms.Calloway與李為平醫師在專人的引導下參觀司令部部史館。

月
為紀念飛虎將軍陳納德於二戰期間，協助中華民國對抗日本之侵略，我國於臺北新公園（現二二八紀念公園）豎立陳納德將軍銅像乙座，後於民國九十五年八月搬遷至本軍第四〇一聯隊

值得一提的是，本刊亦有幸參與本次聯訪，並在工作人員的協助下，邀請受訪老師於本刊「向飛虎英雄致敬專輯」簽名留念，而Ms. Calloway更在《陳納德將軍銅像搬遷紀要》中留下：「我的父親陳納德將軍如果知道這份情誼還如此被兩國珍惜，一定會感到非常驕傲。而這次的華美年會紀念活動就是他成就最好的象徵。希望兩國可以繼續合作，共同創造更美好的未來。」，以感謝本軍及國人對於陳納德的敬愛。
另外，除此次聯訪外，國內知名軍事雜誌《兵器戰術圖解》亦無私分享李學炎將軍專訪影片，國人可至<http://www.youtube.com/watch?v=jlwBWFADk>網址點閱。

回顧併肩作戰歲



陳炳靖老師看到陳納德將軍銅像情緒激動，Ms. Calloway主動上前給予擁抱。

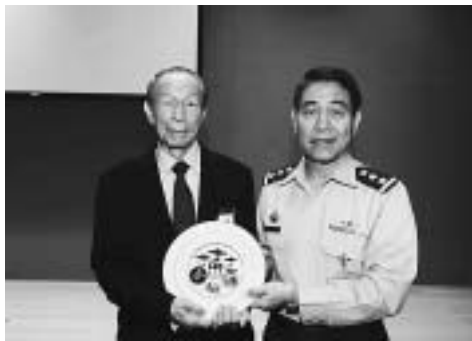
，以永續保存飛虎史蹟（詳細搬遷紀要刊登於本民國一〇二年十一月號）。

空軍司令部也於十一月二十四日邀請諸位前飛虎隊員及貴賓等四十餘人赴第四〇一聯隊參觀陳納德將軍銅像及相關史料，並由本軍參謀長丁中將全程陪同。

參訪過程中，曾為第十四航空隊隊員的陳炳靖老師，看到昔日指揮官銅像矗立於眼前，情緒激動，老淚縱橫，更主動向前撫摸銅像緬懷陳將軍，並與Ms. Calloway相擁而泣，感動之情溢於言表，在場的隊員們亦為之動容。

飛虎英雄回娘家

為使本軍官兵同仁深刻瞭解中美



司令劉上將於演講後致贈禮品，感謝陳炳靖老師分享其實貴的經驗。



朱校長與Ms. Calloway在官校軍史館P-40戰機前合影。

混合團在抗戰期間，為捍衛自由、民主與人權浴血奮戰的不朽史篇，司令部於十一月二十五日特別邀請前飛虎隊員陳炳靖老師蒞部，回顧過往經歷與經驗分享，激勵後進延續捍衛長空的壯志豪情，承傳飛虎精神、再創新猷。

演講前，劉司令陪同陳老師步入會場，所有與會官兵立即起立鼓掌，向英雄致敬；而陳老師也激動地向劉司令說：「報告司令，我回家了！」，這一句簡單卻長達五十四年無法說出的話語，讓在場同仁為之動容。

演講中，陳老師除分享其當年作戰被俘的經過外，並強調身為一個飛行員，除須擁有優異的飛行技術外，更須兼具品德及勇敢的特質，即使面

百姓福祉而奮鬥。

飛虎精神 榮光再現

為擴大紀念「華美飛虎年會暨中美混合團空襲日駐新竹基地七十周年」，空軍軍史館日前舉辦「陳納德將軍史料與P-51實體機文物特展」，並加入日前在新竹基地陳展相關史料，以緬懷飛虎隊光榮歷史。

司令部亦邀請本次參加年會的貴賓們，共同前往參觀當年史料，並由政戰副主任何少將及空軍官校校長朱少將陪同；朱校長亦與Ms. Calloway在P-40戰機前合影，留下珍貴的歷史畫面。

Ms. Calloway參觀後亦感性的表示，感謝臺灣保存外祖父多項珍貴史料，也感謝多位飛虎隊前隊員及友人

對艱困的環境也要記得國家榮譽，保護國家的榮譽。

最後，陳老師亦勉勵全體官兵應秉持「生為中華人，死為中華魂」之氣節，堅守崗位，繼續為國家安全與

，一同緬懷當年飛虎隊的光輝歷史，每次訪臺都有不同的感受，令她倍感溫馨。

後記

華美飛虎年會七十周年紀念活動雖在各界支持下圓滿落幕，然飛虎英雄們以志氣、膽識、戰技與青春、熱血、生命，為空軍後輩立下的標竿，為兩千三百萬國人拚搏的民主自由，仍熠熠生輝。回顧歷史照片中，氣宇軒昂、戰功如海的飛行英豪，現雖耄耋鶴髮、佝僂難行，然壯心仍健，血忱不減，吾人如不能取法先賢，踵武前人，勤懇奮發，如何配稱空軍人，如何傳揚寬橋魂！

凌雲御風，生死不凡；飛虎雄風，吾等永頌。



道別晚宴中，Ms. Calloway與本部工作人員林中校互相交換胸章；Ms. Calloway獲得象徵飛行的飛鷹胸章時，感動的淚水在眼眶中打轉，久久無法言語。